

Séance ordinaire du conseil d'arrondissement du mardi 6 septembre 2016

ORDRE DU JOUR

10 – Sujets d'ouverture

- 10.01** Ouverture de la séance
- 10.02** Adopter l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement
- 10.03** Période de réponses et questions du public
- 10.04** Assurer à tous les parents et amis de LaSallois et LaSalloises vivant dans la province de Rieti la sympathie et le soutien des membres du conseil d'arrondissement et le sentiment de solidarité de leurs concitoyens et concitoyennes dans cette épreuve.

PROCÈS-VERBAL

- 10.05** Approuver le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement du 8 août 2016
- 10.06** Accepter le dépôt du procès-verbal de la secrétaire d'arrondissement substitut modifiant le paragraphe a) de l'article 41 du règlement 2191-LAS-10.
1162365030
- 10.07** Accepter le dépôt du compte rendu du comité consultatif d'urbanisme du 17 août 2016
1162363133
- 10.08** Accepter le dépôt du compte rendu de la réunion du comité de circulation du 7 juin 2016.
1166152050

DÉPÔT DE DOCUMENTS

- 10.09** Accepter le dépôt d'une pétition des résidants de la rue Charbonneau relativement au repavage de la rue.
1162365031
- 10.10** Accepter le dépôt d'une demande de changement de zonage pour la construction de 9 bâtiments semi-détachés sur le lot 4605587 et la transmettre à la Direction de l'aménagement urbain pour étude et rapport.
1162365034

12 – Orientation

PLAN D'ACTION

- 12.01** Adopter le plan d'action 2016-2017 sur la diversité culturelle à LaSalle.
1166818085

20 – Affaires contractuelles

CONTRAT D'APPROVISIONNEMENT ET DE SERVICES

- 20.01** Se prévaloir de l'option de prolongation d'une année pour le contrat intervenu avec Maintenance Eurêka pour la fourniture de service de gardiennage à la bibliothèque L'Octogone pour une dépense approximative de 53 725,50 \$
1166818083
- 20.02** Accorder un contrat de 123 690,11 \$, taxes incluses, à Comeau Experts-Conseils pour des services professionnels pour des travaux d'ingénierie nécessaires aux travaux de resurfaçage de diverses rues en 2017.
1166152049
- 20.03** Accorder un contrat à DÉOM+ASSOCIÉS Experts-Conseils pour des services professionnels d'architecture du paysage nécessaires à la surveillance des travaux de réfection du parc Marroni pour une dépense maximale de 33 116,82 \$, taxes incluses.
1166152051
- 20.04** Accorder une réduction sur le tarif régulier de location de glace à l'aréna Jacques-Lemaire pour l'année 2016-2017 à deux regroupements de policiers et à un groupe d'employés de l'arrondissement de Verdun. Le tarif de location équivalant à un taux de 75 \$ de l'heure au lieu du tarif habituel de 125 \$ de l'heure.
116363001

30 – Administration et finances

ÉVÉNEMENT

- 30.01** Autoriser Le Club Calac Richelieu LaSalle inc. à se procurer un permis pour servir des boissons alcooliques lors de son gala annuel qui aura lieu le 17 septembre 2016
1166818062
- 30.02** Permettre la tenue d'un feu d'artifice de type familial pour clôturer les activités de l'Halloween le 31 octobre 2016 au parc Leroux et autoriser une dépense de 2 300 \$, taxes incluses.
1166818075
- 30.03** Autoriser la bibliothèque L'Octogone à participer au projet « Lire c'est payant » promu par le réseau des bibliothèques de Montréal entre le 15 au 30 octobre 2016 et permettre l'amnistie des pénalités pour retard aux enfants de 13 ans et moins qui participeront aux activités de lecture.
1166818084
- 30.04** Autoriser la tenue d'une activité de financement au profit de la Fondation de l'hôpital LaSalle au restaurant LaSalle Drive-In le samedi 10 septembre 2016 de 11 h à 23 h. Autoriser la fermeture partielle du stationnement annexe au restaurant de 11 h à 23 h pour cet événement. Permettre l'affichage de 2 panneaux de rue pour la promotion de l'événement et accorder une subvention estimée à 200 \$ sous forme de gratuité pour les services et équipements requis.
1166818082
- 30.05** Autoriser l'installation d'une tente temporaire au 1820, avenue Dollard pour les mois de septembre et octobre 2016.
1162365032

- 30.06** Suspendre l'application du règlement 2030 relatif au stationnement réservé aux résidents sur la 9e Avenue, côté ouest, lors de 2 événements à être déterminés et conditionnellement à l'accès au stationnement latéral du LaSalle Community Comprehensive High School.
1162365033

REDDITION DE COMPTES

- 30.07** Entériner la liste des bons de commande autorisés, la liste des virements budgétaires pour la période du 26 juillet au 22 août 2016, ainsi que la liste des factures non associées à des bons de commande pour juillet 2016.
1163035013

40 – Réglementation

- 40.01** Modifier la résolution CA16 20 0480 adoptant le premier projet de règlement P.2098-LAS-185 afin de changer la date de la séance de consultation publique qui se tiendra le 12 septembre à 19 h.
1162363114

- 40.02** Adopter le règlement LAS-0107 autorisant un emprunt de 1 600 000 \$ pour des travaux de réfection à la mairie d'arrondissement.
1163413003

PLAN D'IMPLANTATION ET D'INTÉGRATION ARCHITECTURALE

- 40.03** Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre le remplacement du revêtement du bâtiment situé aux 82A et 82B, avenue Bélanger
1162363134

- 40.04** Accepter avec condition, les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre l'aménagement d'un espace de stationnement aux 349 et 351, 3e Avenue
1162363135

- 40.05** Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre la démolition d'un bâtiment commercial d'un étage situé aux 1461 à 1467, boul. Shevchenko
1162363136

- 40.06** Accepter avec condition, les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre la construction d'un bâtiment de type "multifamilial" de 3 étages et comprenant 6 logements sur le lot numéro 1 499 265 (anciennement le 1461 à 1467, boul. Shevchenko)
1162363137

- 40.07** Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre la construction d'un bâtiment de type "multifamilial" de 6 logements au 7971, rue George
1162363138

- 40.08** Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre la construction d'un bâtiment de type "multifamilial" de 6 logements au 7981, rue George
1162363139

40.09 Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre l'agrandissement du bâtiment situé aux 204 et 206, rue McVey
1162363140

40.10 Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre le remplacement du revêtement sur la façade principale du bâtiment situé au 137, 7e Avenue
1162363141

40.11 Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre la construction d'un bâtiment multifamilial comportant 18 unités de 2 étages, soit 14 de type « maison de ville » et 4 de type « duplex » sur le lot numéro 5 662 401 (projet BoBois)
1162363069

40.12 Accepter les documents soumis en vertu des dispositions du règlement numéro LAS-0014 sur les P.I.I.A., afin de permettre le remplacement des escaliers et des balcons menant au rez-de-chaussée et au deuxième étage ainsi que le remplacement de l'avant-toit au deuxième étage du bâtiment situé aux 200 et 202, 7e Avenue
1162363100

OCCUPATION DU DOMAINE PUBLIC

40.13 Autoriser la demande d'occupation permanente du domaine public pour l'empiètement de l'escalier en cour avant du bâtiment situé aux 200 et 202, 7e Avenue
1162363132

40.14 Entériner la délivrance des certificats d'occupation du domaine public par la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises pour le mois de juillet 2016
1162363145

COMPENSATION MONÉTAIRE

40.15 Accepter une compensation monétaire pour fins d'établissement, de maintien et d'amélioration de parcs, de terrains de jeux et de préservation d'espaces naturels sur le territoire de l'arrondissement, au montant de 32 825,47 \$ pour la demande de permis visant la construction d'un bâtiment multifamilial sur un lot situé sur la rue du Bois-des-Caryers
1162363073

NETTOYAGE DE TERRAIN

40.16 Mandater la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises afin d'effectuer le nettoyage de la propriété située aux 8887 à 8917, boul. LaSalle et de disposer des matières nuisibles
1162363146

50 – Ressources humaines

50.01 Approuver la nomination de madame Louise Richard à titre de directrice de la culture, des sports, des loisirs et du développement social et lui accorder les dépenses de fonction et allocations reliées à son poste.
1166456008

50.02 Entériner les décisions déléguées soumises par la Division des ressources humaines, de la Direction des relations avec les citoyens, greffe et services administratifs.
1166456009

60 – Information

60.01 Dépôt de documents - rapports mensuels de la Direction de l'aménagement urbain

70 – Autres sujets

70.01 Levée de la séance